

Karsten Dahlmanns

Schlesische Universität, Katowice

Zur Kontroverse um Götz Alys *Warum die Deutschen? Warum die Juden?*

Zur Kontroverse um Götz Alys *Warum die Deutschen? Warum die Juden?*

Zusammenfassung: Götz Alys Buch *Warum die Deutschen? Warum die Juden?* erkennt eine der Ursachen für den Holocaust im Neid auf die überdurchschnittlich tüchtigen und gebildeten Juden. Der gegenwärtige Aufsatz untersucht, welches Echo Alys Abhandlung in ausgewählten Blättern der deutschsprachigen Presse findet. Sowohl die Rezensionen, als auch Alys Argumentation selbst werden kritisch beleuchtet – unter anderem vor dem Hintergrund der Forschungen des Soziologen Helmut Schoeck und des US-Nationalökonom Thomas Sowell.

Schlagwörter: Götz Aly; Antisemitismus; Holocaust; Neid; Helmut Schoeck; Thomas Sowell; Sozialdemokratische Partei Deutschlands

O kontrowersjach wokół książki Götza Aly'ego *Warum die Deutschen? Warum die Juden?*

Streszczenie: W swojej książce pt. *Warum die Deutschen? Warum die Juden? (Dlaczego Niemcy? Dlaczego Żydzi?)* Götz Aly określa jako jedną z przyczyn holocaustu zawiść Niemców wobec Żydów, którzy byli z reguły lepiej wykształceni i pracowitsi. Niniejszy artykuł przedstawia reakcje na rozprawę Aly'ego w niemieckojęzycznej prasie, krytycznie ocenia argumentację książki i jej recenzentów – m.in. w świetle badań austriackiego socjologa Helmuta Schoecka oraz amerykańskiego ekonomisty Thomasa Sowell.

Słowa kluczowe: Götz Aly; antysemityzm; holocaust; zawiść; Helmut Schoeck; Thomas Sowell; Sozialdemokratische Partei Deutschlands

On the Controversy around Götz Aly's *Why the Germans? Why the Jews?*

Abstract: Götz Aly's highly controversial book *Why the Germans? Why the Jews?* discerns envy as the root cause of anti-Semitism in Germany before and after World War I: according to Aly, gentile Germans loathed their Jewish neighbours for being better educated, more industrious and, therefore, better-off. This essay presents a critical assessment of both the book and its predominantly negative reviews in the light of the work of the US economist Thomas Sowell and the Austrian sociologist Helmut Schoeck.

Keywords: Götz Aly, anti-Semitism, Holocaust, envy, Helmut Schoeck, Thomas Sowell, Sozialdemokratische Partei Deutschlands

Karsten Dahlmanns, seit 2004 in Polen, lehrt am Institut für germanische Philologie der Schlesischen Universität deutsche Sprache, Literatur und Kultur. Ausgewählte Buchveröffentlichungen: *Wissenschaftslogik und Liberalismus. Mit dem Kritischen Rationalismus durch das Dickicht der Weltanschauungen* (Berlin 2009); *Wie fertigt man beglaubigte Übersetzungen von Urkunden an? Kommentierte Übersetzungen zu den Texten aus der Auswahl polnischer und deutscher Dokumente für Translationsübungen*. (gemeinsam mit Artur D. Kubacki, Chrzanow 2014); *Das verfluchte Amerika. Stefan Georges Verhältnis zu Unternehmertum, Markt und Freiheit* (Würzburg 2016).

Karsten Dahlmanns, doktor habilitowany nauk humanistycznych, pracownik Instytutu Filologii Germańskiej Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach, mieszka od 2004 roku w Polsce. Naucza języka niemieckiego, literatury oraz kultury i historii krajów niemieckojęzycznych. Jego publikacje obejmują m.in. poświęconą filozofii Karola R. Poppera książkę *Wissenschaftslogik und Liberalismus. Mit dem Kritischen Rationalismus durch das Dickicht der Weltanschauungen* (Berlin 2009), wspólnie z Arturem D. Kubackim napisany tom *Jak sporządzać tłumaczenia poświadczonych dokumentów? Przekłady tekstów z „Wyboru polskich i niemieckich dokumentów do ćwiczeń translacyjnych z komentarzem”* (Chrzanow 2014) oraz monografię *Das verfluchte Amerika. Stefan Georges Verhältnis zu Unternehmertum, Markt und Freiheit* (Würzburg 2016).